

**Tárgy:** A helyi autóbusz-közlekedés ellátására kötött közszolgáltatási szerződés módosítása

**Sorszám:** IV/5.

**Előkészítette:** Gál András osztályvezető  
Műszaki Osztály

**Döntéshozatal módja:**  
egyszerű szótöbbség

**Véleményező bizottság:** Pénzügyi Bizottság

**Tárgyalás módja:**  
Nyilvános ülés

## **Egyéb előterjesztés**

### **Békés Város Képviselő-testülete**

#### **2012. március 29-i ülésére**

#### **Tisztelt Képviselő-testület!**

Az egyes törvények Alaptörvénnyel összefüggő módosításáról szóló 2011. évi CCI. törvény 37. (2) bekezdése az árak megállapításáról szóló 1990. évi LXXXVII. törvény melléklet 1. Legmagasabb ár, pont B) Szolgáltatások alpontja alatti táblázat 1-4. sorát hatályon kívül helyezi, 2012. április 1-től. A hatályon kívül helyezendő részek tartalmazzák a települési önkormányzatok ármegállapító jogkörét a menetrend szerinti helyi autóbusz-közlekedés díjai vonatkozásában.

Az egyes törvények Alaptörvénnyel összefüggő módosításáról szóló 2011. évi CCI. törvény szintén 2012. április 1-jei hatállyal módosította az autóbuszal végzett menetrend szerinti személyszállításról szóló 2004. évi XXXIII. törvényt, miszerint a személyszállítási közszolgáltatások díjait, pótdíjakat és a díjalkalmazási feltételeket, továbbá ezek megsértése esetén érvényesíthető jogkövetkezményeket közszolgáltatási szerződésben — a közszolgáltatási utazási kedvezményekről szóló jogszabályban meghatározott személyszállítási közszolgáltatási utazási kedvezmények alapján képzett kedvezményes díjak kedvezménycsoportonként történő elkülönítése mellett — kell meghatározni.

Abban az esetben, ha a bevételek beszedését a közlekedésszervező végzi, a személyszállítási közszolgáltatások díjait, a pótdíjakat és az díjalkalmazási feltételeket, továbbá ezek megsértése esetén érvényesíthető jogkövetkezményeket a közszolgáltatási szerződésben és a feladat-ellátási szerződésben az általános forgalmi adót nem tartalmazó mértékben kell meghatározni.

Fentiek miatt szükséges a 2004-ben megkötött közszolgáltatási szerződés módosítása.

Kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a határozati javaslatot elfogadni szíveskedjen.

#### **Határozati javaslat:**

**Békés Város Önkormányzata Képviselő-testülete felhatalmazza polgármesterét a 2004. december 20-án a menetrend szerinti helyi közforgalmú autóbusz-közlekedési hálózat működésére kötött, 2005. január 1. napjától hatályba lépett Közszolgáltatási Szerződés módosításának aláírására, amely a határozat mellékletét képezi.**

**Határidő:** intézkedésre azonnal

**Felelős:** Izsó Gábor polgármester

**Békés, 2012. március 19.**

Izsó Gábor  
polgármester

.....  
Jogi ellenjegyző

.....  
Pénzügyi ellenjegyző

## KÖZSZOLGÁLTATÁSI SZERZŐDÉS MÓDOSÍTÁS

amely létrejött egyrészről a **KÖRÖS VOLÁN Autóbuszközlekedési Zrt.** (5600 Békéscsaba, Szarvasi út 103.; cégjegyzékszám: 04 10 001415.; pénzforgalmi jelzőszám: Raiffeisen Bank Rt. 12056008-00272051-00100000; adószám: 11043883-2-44) továbbiakban: **Szolgáltató**,

másrészről **Békés Város Önkormányzata** 5630. Békés, Petőfi Sándor u. 2. /adószám: 15343006-2-04, pénzforgalmi jelzőszám: Posta Bank Rt. 11998707-04606811/ továbbiakban: **Megrendelő**

között a Felek által 2004. december 20-án a menetrend szerinti helyi közforgalmú autóbusz-közlekedési hálózat működésére kötött, 2005. január 1. napjától hatályba lépett Közzolgáltatási Szerződés módosítására alulírott helyen és napon a következők szerint:

### Előzmények:

Az egyes törvények Alaptörvénnyel összefüggő módosításáról szóló 2011. évi CCI. törvény 37.§ (2) bekezdése az árak megállapításáról szóló 1990. évi LXXXVII. törvény melléklet I. Legmagasabb ár, pont B) Szolgáltatások alpontja alatti táblázat 1-4. sorát hatályon kívül helyezi, 2012. április 1-től. A hatályon kívül helyezendő részek tartalmazzák a települési önkormányzatok ármegállapító jogkörét a menetrend szerinti helyi autóbusz-közlekedés díjai vonatkozásában.

Az egyes törvények Alaptörvénnyel összefüggő módosításáról szóló 2011. évi CCI. törvény szintén 2012. április 1-jei hatállyal módosította az autóbuszal végzett menetrend szerinti személyszállításról szóló 2004. évi XXXIII. törvényt, miszerint **a személyszállítási közszolgáltatások díjait, pótdíjakat és a díjalkalmazási feltételeket, továbbá ezek megsértése esetén érvényesíthető jogkövetkezményeket közszolgáltatási szerződésben** – a közszolgáltatási utazási kedvezményekről szóló jogszabályban meghatározott személyszállítási közszolgáltatási utazási kedvezmények alapján képzett kedvezményes díjak kedvezménycsoportonként történő elkülönítése mellett – **kell meghatározni.**

Abban az esetben, ha a bevételek beszedését a közlekedésszervező végzi, a személyszállítási közszolgáltatások díjait, a pótdíjakat és az díjalkalmazási feltételeket, továbbá ezek megsértése esetén érvényesíthető jogkövetkezményeket a közszolgáltatási szerződésben és a feladat-ellátási szerződésben az általános forgalmi adót nem tartalmazó mértékben kell meghatározni.

### Felek megállapodnak abban, hogy

1. A Közzolgáltatási Szerződés 3. pontjának első bekezdését az alábbiak szerint módosítják:

„A békési helyi menetrend szerinti autóbusz-közlekedésben alkalmazható jegy- és bérletfajtákat, valamint ezeknek a szerződés hatályba lépésétől alkalmazható legmagasabb díjait jelen szerződés 5. számú melléklete határozza meg.”

2. A Közzolgáltatási Szerződés 3. számú mellékletének 1.1. Menetdíjak megállapítása pontját az alábbiak szerint módosítják:

„A menetrend szerinti helyi autóbuszjáratokkal történő személyszállítás legmagasabb díjait a 5. számú melléklet határozza meg. A Körös Volán Rt. ezen díjakat meghirdeti.”

3. A Közszolgáltatási Szerződés egy új, 5. számú melléklettel egészül ki:

„5. számú melléklet:

A menetrend szerinti helyi autóbusz-közlekedésben alkalmazható legmagasabb árak 2012. január 1.-től:

a.)	menetjegy ára	130,- Ft
b.)	összvonalas havi bérlet ára	3.480,- Ft
c.)	tanuló/nyugdíjas havi bérlet ára	1.150,- Ft

4. Jelen szerződésmódosítás a Közszolgáltatási Szerződés elválaszthatatlan részét képezi.

5. A Közszolgáltatási Szerződésnek jelen módosítással nem érintett részei változatlanul hatályban maradnak.

Békés, 2012. ....

Békéscsaba, 2012. ....

.....  
Önkormányzat  
Izsó Gábor  
polgármester

.....  
Körös Volán Zrt.  
Szarvas Péter  
vezérigazgató

## KÖZSZOLGÁLTATÁSI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről a **KÖRÖS VOLÁN Autóbuszközlekedési Rt.** 5600. Békéscsaba, Szarvasi út 103. szám /cégszám: 04-10-001415., pénzforgalmi jelzőszám: Raiffeisen Bank Rt. 12056008-00272051-00100000, adószám: 11043883-2-04./ továbbiakban: **Szolgáltató**,

másrészről **Békés Város Önkormányzata** 5630. Békés, Petőfi Sándor u. 2. /adószám: 15343006-2-04, pénzforgalmi jelzőszám: Posta Bank Rt. 11998707-04606811/ továbbiakban: **Megrendelő** között alulírott helyen és napon a következők szerint:

### A SZERZŐDÉS TÁRGYA

1. A szerződés tárgya Békés város közigazgatási határain belül menetrend szerinti helyi közforgalmú autóbusz-közlekedési hálózat működtetése.  
A szerződés hatálybalépésekor érvényes menetrendet az 1. sz. melléklet tartalmazza.

### A SZOLGÁLTATÁSOK FOLYAMATOSSÁGA, ALKALMAZANDÓ DÍJ- ÉS JEGYRENDSZER, SZEMÉLYSZÁLLÍTÁSI FELTÉTELEK

2. A járatok közlekedtetésnek folyamatosságát Szolgáltató biztosítja. A folyamatos üzemhez a Szolgáltató megfelelő járművekkel, személyzettel, technológiával rendelkezik.

Szolgáltató vállalja, hogy olyan nagyságú és összetételű autóbusz állománnyal rendelkezik, amely rendkívüli helyzeteket kivéve garantálja a folyamatos szolgáltatás nyújtását. Szolgáltató a közszolgáltatási feladatot ellátó autóbuszok üzem- és forgalombiztonságának fenntartása érdekében megfelelő műszaki háttérrel rendelkezik.

A Szolgáltató a járatok teljesítéséhez, a helyi, területi és központi irányítási vezetési feladatok ellátásához megfelelő humán kapacitással rendelkezik.

Az elvárt mennyiségű és minőségű közszolgáltatás folyamatos nyújtására a Szolgáltató által alkalmazott személyszállítási technológia és a tanúsított Minőségirányítási Rendszer további garanciát nyújt.

3. A Békés helyi menetrendszerinti autóbusz-közlekedésben alkalmazható jegy- és bérletfajtákat, valamint ezeknek a szerződés hatályba lépésétől alkalmazható hatósági legmagasabb díjait a Szolgáltató előterjesztése alapján, az 1990. évi LXXXVII. törvény (az árak megállapításáról) figyelembe vételével önkormányzati rendelet határozza meg.

A Szolgáltató jogosult a menetrend szerinti autóbuszjáratokon alkalmazható legmagasabb hatósági árak és/vagy az áralkalmazási feltételek módosításának kezdeményezésére. A Megrendelő köteles a Szolgáltatónak az alkalmazott árak és áralkalmazási feltételek módosítására vonatkozó javaslata, kezdeményezése érdemi megvizsgálására, a szükséges eljárás megindítására, érdemi döntés, illetve állásfoglalás kialakítására.

A Szolgáltató gondoskodik a szükséges utazási jegyek és bérletek előállításáról, ezek értékesítését biztosítja.

4. A Szolgáltató a szolgáltatást a Volán menetrendszerinti személyszállítás technológiájának helyi utazási feltételei (2. sz. melléklet) és díjszabása (3. sz. melléklet) alapján végzi.

A Szolgáltató köteles:

- a. a menetrendben feltüntetett járatokkal utazni szándékozók a személyszállítási szerződés megkötésére – ha jogszabályon alapuló kizáró ok nem áll fenn
  - b. az autóbuszjáratok utasaival szemben az utazási feltételek és a díjszabásban foglaltak betartására, azok megtartásának – kiemelten az utazási jogosultság szabályszerű igazolásának és a díjfizetési kötelezettség teljesítésének – ellenőrzésére vagy ellenőriztetésére, az autóbuszjáratokon a rend fenntartására, eljárás kezdeményezésére a személyszállítási szerződés megszegőivel szemben.
5. Az autóbuszjáratokon a mindenkori hatályos rendelet (jelenleg a 287/1997. (XII.29.) Korm. rendelet és annak módosításai) szerinti utazási kedvezmények érvényesek.
6. A Szolgáltató a helyi utazási feltételek és díjszabás megsértése esetén a helyközi autóbusz közlekedésben meghatározott pótdíjakat alkalmazza.

## A SZOLGÁLTATÁSOK VÁLTOZTATÁSA, MENETREND MÓDOSÍTÁS

7. A Szolgáltató jogosult menetrend módosítás –mint szerződés-módosítás– kezdeményezésére, a Megrendelő pedig köteles a Szolgáltatónak a közszolgáltatási szerződés vagy azon belül a hatályos menetrend módosítására vonatkozó javaslata, kezdeményezése érdemi megvizsgálására, a szükséges eljárás megindítására, érdemi döntés, illetve állásfoglalás kialakítására.

A Szolgáltató a helyi járatok indulási időpontjait maximum 15 perces mértékben az utazási igényeknek megfelelően saját hatáskörben, a Megrendelő tájékoztatása mellett módosíthatja. A felek a változtatást az érvényes menetrenden átvezetik.

A Szolgáltató az utasok elszállítása érdekében menetrenden kívüli járatokat is közlekedtet.

A Szolgáltató a meghirdetett menetrendben a rendszeresen jelentkező utazási igények kielégítését biztosítja a helyközi forgalomban rendelkezésre álló járművek szabad kapacitásáig. Az esetenként (pl. ünnepek, rendezvények idején) jelentkező utazási igények ellátásával kapcsolatosan a felek előzetesen egyeztetnek.

A menetrend módosítás meghirdetéséről a hatálybalépés előtt legalább három munkanappal Szolgáltató köteles gondoskodni szórólap ill. sajtó útján. A Szolgáltató köteles gondoskodni a helyi menetrend évenkénti kiadásáról a helyközi menetrendek változásával egyidőben.

A Megrendelő jogosult a menetrendek módosításának, valamint a menetrend szerinti autóbusz-közlekedés ellátását, a kapcsolódó szolgáltatásokat (jegy- és bérletárusítás, utastájékoztató stb.) érintő módosítások kezdeményezésére.

A döntések meghozatala során Megrendelő figyelembe veszi, hogy a menetrendek módosításának bevezetéséhez Szolgáltatónak minimum 30 nap szükséges.

A helyközi autóbuszvonalak helyi tarifával történő igénybevétel kapcsolatosan a megrendelőnek a 2004. évi XXXIII. törvény előírásainak megfelelően megállapodást kell kötnie a Gazdasági és Közlekedési Miniszterrel.

R.1

## SZOLGÁLTATÁSI SZÍNVONAL, MINŐSÉG

8. A szolgáltatási színvonal a szerződéskötéskor fennálló hálózati és menetrendi paraméterek által jellemezhető állapot, melynek megőrzése, illetve javítása mindkét fél érdeke.
9. A szerződés alkalmazása során különösen az alábbi feltételek teljesítését kell kiemelt figyelemmel kezelni:
  - 9.1 Járatok közlekedtetése  
Amennyiben az autóbusz az indulóhelyen tartózkodik, úgy az indulási idő előtt beáll a kocsik állás helyre, hogy az utasok beszállítását követően a menetrendben meghirdetett időpontban el tudjon indulni.  
Szolgáltató a menetrend betartására törekszik valamennyi közbenső megállóhelyen is (helyi járatnál legfeljebb 5 perc maximális késéssel). A Szolgáltató hibájából késett és kimaradt járatok az indított járatokhoz viszonyított együttes aránya éves szinten az 1 ezreléket nem haladhatja meg.  
Menetközben meghibásodás esetén az utasok továbbszállítására haladéktalanul intézkedik.  
  
A Szolgáltató az utasok tájékoztatása érdekében az alábbi feladatokat látja el:
    - az autóbuszokon feltünteti a járatok vonalszámát;
    - a megállóhelyi menetrendi információk kihelyezését a Szolgáltató a menetrend életbeléptetése napjára biztosítja;
    - az autóbusz-állomáson személyes és telefonos információ-szolgáltatást nyújt.
  - 9.2 Járművek:  
A feladat a járatfajtának megfelelő kialakítású üzem- és forgalombiztos autóbuszal kerül elvégzésre. A Szolgáltató a járművek egységes megjelenésre törekszik (színe, festése, logo, tájékoztató és figyelmeztető feliratok).
  - 9.3 Az autóbuszok tisztasága:
    - napi egyszeri kitakarítás (söprés, szeméttartó edények kiürítése),
    - havonta alapos tisztítás (padlózat felmosása, ülések lemosása, ablakok megtisztítása, stb.),
    - évente nagytakarítás (teljes belső utastér takarítás, kárpittisztítás és felújítás, stb.),
    - külső mosás hetente, indokolt esetben ennél gyakrabban.
10. Szolgáltató dolgozói kötelesek a Szolgáltatónál auditált Minőségirányítási Rendszerben, a munkautasításokban, valamint az Etikai Kódexében előírtakat betartani.  
A szolgáltatáshoz kapcsolódó technológiai utasításokat Szolgáltató adja ki. A kiadott utasítások betartása a Szolgáltató minden, e szerződés szerinti szolgáltatási körben feladatot végző dolgozójára nézve kötelező.

## MŰKÖDÉSI FELTÉTELEK

11. Szolgáltatót a jelen szerződésben vállalt szolgáltatások teljesítésére vonatkozóan teljes körű felelősség terheli. Szolgáltató felel a szerződésben rá vonatkozó feltételek/feladatok nem, vagy hibás teljesítéséből eredő károkért, kivéve, ha a hibás teljesítés nem a szolgáltató magatartására vezethető vissza.

R.1

Különösen, ha vis maior következett be. Ilyennek minősül az olyan szokatlan, előre nem látható körülmény, amely a Szolgáltató akaratán kívül áll, s amelynek következményeit a Szolgáltató kellő gondossággal sem láthatta előre, illetve azt nem volt képes elhárítani, vagy a szerződés teljesítésében mutatkozó hiányosságok az Önkormányzat ill. valamelyik szervezetének magatartására vezethetők vissza.

Szolgáltató felelős a jelen szerződésben meghatározott, általa végzendő tevékenységek ellátásával összefüggésben a vonatkozó hatályos jogszabályokban foglaltak betartásáért.

12. A Szolgáltató köteles a vonatkozó előírásoknak – szakmai, alkalmassági - megfelelő munkavállalók foglalkoztatásával biztosítani a szolgáltatás zavartalanságát. A Szolgáltató vállalja a munkavállalók rendszeres továbbképzését.

Az egységes megjelenés érdekében a Szolgáltató gondoskodik a munkavállalók egységes formaruhával való ellátásáról.

13. A Szolgáltató működteti a Békési autóbusz-állomást, ahol helyi közlekedés szempontjából irányítási, ellenőrzési, jegy és bérletpénztári, utastájékoztató feladatokat lát el.

A Szolgáltató Békésen saját tároló telepet tart fenn. Békéscsabán saját műszaki-, forgalmi telepet működtet, ahol a Szolgáltató a központi irányítást, valamint javítási, karbantartási feladatokat és tárolási funkciót lát el.

14. A megállóhelyi oszlopok, információs táblák a Szolgáltató tulajdonát képezik, fenntartásuk, cseréjük Szolgáltató feladata.

15. A Szolgáltató feladata a szükséges járműállomány biztosítása, mely lehet saját, bérelt ill. lízingelt eszköz. A helyi forgalmat a helyközi közlekedésben közlekedő járművek szabad kapacitásával végzi.

A Szolgáltató a közlekedés folyamatos fenntartása érdekében elegendő tartalék állománnyal rendelkezik. Indokolt esetben a Szolgáltató a helyközi állományú járműveket is felhasználja a kieső helyi járművek pótlására (javítás, karbantartás baleset, stb...)

A Szolgáltató a közszolgáltatási feladatokat csak a jogszabályokban előírt feltételeknek megfelelő típusú és felszereltségű [(6/1990. (IV.12.) KÖHÉM rendelet a közúti járművek forgalomba helyezésének és forgalomban tartásának műszaki feltételeiről], a feladat ellátására alkalmas műszaki és esztétikai állapotú, a közlekedés és a szolgáltatás feltételeinek megfelelő okmányokkal rendelkező, a biztonságos közlekedés feltételeit kielégítő, sem az utasok, sem a közlekedés más résztvevőinek személy- és vagyónbiztonságát nem veszélyeztető járművel végzi.

A járművek rendszeres és eseti karbantartását és felújítását a Szolgáltató által működtetett, ISO tanúsítvánnyal ellátott karbantartási technológia keretén belül biztosítja, az üzem- és forgalombiztonság szem előtt tartásával.

16. Szolgáltató jelen szerződés tárgyát képező közszolgáltatási tevékenység végzésére ill. a kiegészítő tevékenységek ellátására alvállalkozót vonhat be. Az alvállalkozó bevonása nem mentesíti a Szolgáltatót a vállalt kötelezettségek teljesítése alól.

17. A Megrendelő kiépíti a helyi autóbuszok által használt utakat és megállóhelyeket, biztosítja a járatok által érintett közutak folyamatos használhatóságát (hó eltakarítás, síkosságmentesítés tisztítás, gallyazás, útlezárás esetén kerülő útvonal biztosítása, stb...). Szükség szerint a felek közös bejáráson ellenőrzik az autóbuszvonalak állapotát, melyen a feltárt hiányosságok megszüntetése érdekében az érintett fél intézkedik.

A Megrendelő vállalja, hogy a helyi járatok útvonalán végzett több napig tartó útlezárások kapcsán, hatósági jogkörénél fogva eljár a közterület igénybevételt kérővel szemben a Szolgáltató többletköltségének megtérítése érdekében

#### 18. Biztosítások

Szolgáltató a tevékenység végzéséhez az alábbi biztosításokkal rendelkezik:

- Gépjármű CASCO;
- Gépjármű kötelező biztosítás;
- Vagyonbiztosítás;
- Általános felelősségbiztosítás /üzemeltetői felelősségbiztosítás/;
- Munkaadói felelősségbiztosítás;
- Utas-baleset-biztosítás.

### A KÖZSZOLGÁLTATÁSI FELADATOK ELLÁTÁSÁNAK PÉNZÜGYI FELTÉTELEI

#### 19. Általános feltételek

A Szolgáltatót a tevékenység végzésével kapcsolatban az alábbi bevételek illetik meg:

- jegyek és bérletek értékesítésének árbevétele
- a mindenkor hatályos jogszabályokban meghirdetett utazási kedvezmények után járó fogyasztói árkiegészítés (T/Ny és 65 év felettiak ingyenes utazása)
- a mindenkori állami költségvetési törvényben meghatározott helyi buszközlekedési normatív támogatás
- Amennyiben a megrendelő közgyűlése által elfogadott tarifák, fogyasztói árkiegészítések és az állami normatív támogatás nem biztosítja a szolgáltató közszolgáltatási feladatainak teljesítése költségeinek és egy méltányos nyereségnek a fedezetét, a megrendelő működési támogatást nyújt. A felek rögzítik, hogy a Megrendelő 2005-ben a Szolgáltató számára 2005. március 31-ig történő átutalással 240 eFt+ÁFA működési támogatást fizet. A felek megállapodnak abban, hogy negyedévente áttekintik a jelen közszolgáltatási szerződéssel biztosított szolgáltatás bevétel és ráfordítás adatait, és amennyiben a Békés városban működő helyi menetrend szerinti buszközlekedés veszteséget mutat, úgy a Megrendelő a kimutatott veszteséggel megegyező összegű működési támogatást fizet Szolgáltató számára átutalással, 8 napon belül. Amennyiben a Megrendelő nem vállalja a kimutatott veszteséggel megegyező összegű működési támogatás megfizetését, úgy a felek jelen közszolgáltatási szerződés megszüntetéséről dönthetnek közös megegyezéssel.

#### 20. Díjalkalmazási feltételek

A menetrendszerinti autóbuszközlekedés díjainak képzési elve a költségalapú árképzés. A díjak rendszeresen felülvizsgálatra kerülnek. A tárgyévre vonatkozóan Szolgáltató a tárgyévet megelőző november hó 15-ig köteles a tarifára vonatkozó előterjesztését az Önkormányzatnak megküldeni, amely dönt a kérdésben az 1990. évi LXXXVII. tv. 8.§-ban foglaltaknak is megfelelő módon.

Ha a Szolgáltató az ármegállapításra és támogatásra benyújtott és elfogadott előzetes pénzügyi tervben szereplő mértéktől eltérő, jelentős költségnövekedést regisztrál, úgy az évközi tarifaemelés betérjesztésének lehetőségét fenntartja.

#### 21. Számvitel, elszámolás

A Szolgáltató köteles belső számvitelében elkülönített nyilvántartást vezetni a jelen közszolgáltatási szerződéshez kapcsolódó eszközökről és forrásokról, bevételekről és ráfordításokról a külön jogszabály alapján meghatározott számviteli politikában rögzített, az

R.1



átcsoportosítás lehetőségét kizáró elszámolási rendnek megfelelően. Az elfogadott Számviteli Politikát a Szolgáltató köteles a Megrendelőnek – kérésére - rendelkezésre bocsátani.

A nyilvántartást úgy kell vezetni, hogy az egyes tételek érintett tevékenységhez való hozzárendelésének módszere egyértelmű legyen. A szolgáltatónak az elkülönített elszámolást a közszolgáltatási szerződés lejártát követő 5 évig meg kell őriznie.

A szolgáltatót terhelő közszolgáltatási kötelezettségek veszteségkiegyenlítési ütemezéséről a felek külön állapodnak meg.

A költségvetési törvény alapján a helyi közlekedési szolgáltatáshoz igényelhető központi normatív támogatást a Megrendelő a számlájára megérkezést követően 5 napon belül egyösszegben továbbítja Szolgáltatónak.

A Megrendelő késedelmes fizetés esetén késedelmi kamatot köteles fizetni, ennek mértéke az esedékesség napján érvényes jegybanki alapkamat kétszerese.

## INFORMÁCIÓS KÖTELEZETTSÉGEK, ELLENŐRZÉS

### 22. Tájékoztatási kötelezettség

A szolgáltató - az üzleti titokra vonatkozó előírások betartásával - tájékoztatni tartozik az ellátásért felelőst, ha más közszolgáltatási szerződés alapján is végez szolgáltatást vagy más nemzetközi, külön célú menetrend szerinti, különjárat - személyszállítást is ellát.

### 23. Beszámolás, adatszolgáltatás

A Szolgáltató legalább évente köteles a szerződés teljesítésével kapcsolatban adatokat szolgáltatni Megrendelő részére.

Az adatszolgáltatással kapcsolatosan a Szolgáltatót terhelő kötelezettségek az alábbiak:

- A helyi autóbusz közlekedési normatívával kapcsolatos kötelezettségeknek a vonatkozó törvény vagy rendelet szerint tesz eleget a Szolgáltató.
- A szerződés teljesítésével kapcsolatos általános adatszolgáltatás tartalmát a 4. sz. melléklet mutatja be.
- Veszteségkiegyenlítés esetén a Szolgáltatónak a 2004. évi XXXIII. tv. 11. §. /3/ és /4/ bekezdése szerint kell eljárnia.

### 24. Ellenőrzés

A Megrendelő jogosult ellenőrizni a szolgáltatást, annak minőségét, a szerződésben foglalt betartását.

## KÖZSZOLGÁLTATÁSI JOGOK

25. A szolgáltató Békés városában az autóbusz-közlekedést a szerződés hatálya alatt kizárólagos joggal látja el.

A Szolgáltató kizárólagos jogát a Megrendelő a 2004. évi XXXIII. tv. 9. §. /6/ bekezdése szerint korlátozhatja. A Szolgáltató a kizárólagos jogáról egyoldalúan, írásban tett nyilatkozattal lemondhat.

Amennyiben a Szolgáltató a 2004. évi XXXIII. tv. 10. §. /1/ bekezdésben rögzített lehetőséggel él és a megrendelő a közszolgáltatási kötelezettséget a 10. §. /4/ és /3/ bekezdésben meghatározottak szerint nem rendeli el, úgy jelen szerződés megszűnik.

R. I.

## FELEK KÖZÖTTI EGYÜTTMŰKÖDÉS

### 26. Általános szabályok

Felek jelen szerződést határozott időre, 2005. január 1-től 2012. december 31-ig kötik.

### 27. Szerződés módosítása, kiegészítése

Felek rögzítik, hogy a jelen szerződést közös megegyezéssel módosítják amennyiben a jogszabályi környezetben, a finanszírozási rendszerben, vagy a menetrendben változás következik be.

Felek megállapodása alapján a személyszállítási tevékenység ellátásával vagy menetrendben meghatározott járatok üzemeltetésével kapcsolatos előírást tartalmazó magasabb szintű jogszabály megjelenése vagy azok módosítása automatikusan –külön erre vonatkozó megegyezés nélkül– módosítja a szerződés érintett előírásait. A felek ezekről tudomást szerezve írásban értesítik egymást, megjelölve a szerződés változó tartalmú pontjait, illetve ha erre szükség van, kezdeményezik a jogszabályváltozások következményeként mellőzhetetlen szerződés-módosításokat.

### 28. Jogviták

- Jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a 2004. évi XXXIII. törvény, a Ptk., a közúti közlekedésről szóló 1988. évi I. törvény, és a kapcsolódó szakágazati jogszabályok az irányadók.
- Felek vitás ügyeiket tárgyalásos úton rendezik, amennyiben az nem vezet eredményre, úgy a békéscsabai székhelyű, hatáskörrel rendelkező bírósághoz fordulnak, melynek kizárólagos illetékességét ezúton kikötik.

## A SZERZŐDÉS MEGSZŰNÉSE

### 29. Felmondás

Jelen szerződés bármely pontjának megsértése szerződés-szegő magatartásnak minősül. A szerződést-szegő fél köteles mindent megtenni a szerződésellenes állapot megszüntetése érdekében és köteles a vétlen fél esetleges érdeksérelmét orvosolni. Szerződés-szegő magatartás miatti azonnali felmondásnak csak súlyos szerződés-szegés esetén van helye. Súlyos szerződés-szegésnek minősül, ezért a szerződés másik fél általi azonnali felmondásának alkalmazhatóságát vonja maga után.

#### a.) Megrendelő részéről különösen, ha:

- a jelen szerződésben vállalt támogatás-nyújtási kötelezettségének nem tesz eleget;

#### b.) Szolgáltató részéről különösen, ha:

- a jelen szerződésben írtakat – a feladatellátás folytonosságát veszélyeztető módon - megszegi,

#### c.) Mindkét fél részéről különösen, ha a jelen közszolgáltatási szerződésben foglalt együttműködési és titoktartási kötelezettségeiket megsérti és ezzel a másik félnek pénzügyi-gazdasági, jogi, vagy erkölcsi hátrányt okoz, illetőleg ha ezen magatartása alkalmas arra, hogy a másik fél jó üzleti hírneve és/vagy társadalmi megítélése csorbát szenvedjen.

Felek megállapodnak, hogy a Szolgáltató, az ellátás folyamatos biztosítása érdekében, a neki felróható okból történő szerződés-szegés miatti azonnali hatályú felmondás esetén is

köteles a feladatokat mindaddig ellátni, amíg a Megrendelő a feladat további ellátáshoz szükséges tárgyi és személyi feltételeket saját hatáskörében biztosítani nem tudja, azzal a feltétellel, hogy ez az időtartam a 90 napot nem haladhatja meg. Amennyiben ezen ellátási kötelezettségét Szolgáltató nem teljesíti, úgy köteles megtéríteni mindazt az igazolt költséget, amely a Megrendelő részéről az önkormányzati alapfeladat ellátási kötelezettség folyamatos teljesítése érdekében felmerült. Köteles továbbá a szerződés-szegő magatartással összefüggésben keletkezett mindazon kárt megtéríteni, amelyet magatartásával a Megrendelőnek okozott.

Felek megállapodnak, hogy a Megrendelő bizonyított és azonnali felmondásra okot adó szerződés-szegő magatartása esetén megtéríti a Szolgáltató részére a szerződés-szegő magatartással összefüggésben keletkezett igazolt kárát.

Felek megállapodnak, hogy a jelen szerződés végrehajtása során teljes körűen együttműködnek, harmadik személyek, szervek, szervezetek és a nyilvánosság felé az együttműködés során esetlegesen felmerülő vitás kérdésekről a másik fél bevonása nélkül nem nyilatkoznak, a szerződéses kapcsolatuk révén tudomásukra jutó információkat – különösen pénzügyi, gazdasági és jogi kérdéseket illető adatokat – üzleti titokként kezelik és azok titokban maradásáért felelősséget vállalnak.

Felek megállapodnak, hogy jelen szerződést együttműködési keret-megállapodásként kezelik. Kijelentik, hogy a jelen keret-megállapodás mellékleteit képezik az Önkormányzat Közgyűlése által megalkotott tárgybeli önkormányzati rendeletek, a város jegyzője által jóváhagyott helyi menetrendek, valamint a Megrendelő és a Szolgáltató között későbbiekben létrejövő jelen keret-megállapodáshoz kapcsolódó szerződések, megállapodások is.

Felek a jelen szerződést – miután az Önkormányzat képviselőtestülete határozatával jóváhagyta – elolvasás és közös értelmezés után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag írják alá.

#### Jelen szerződés mellékletei:

1. sz. melléklet: Menetrend
2. sz. melléklet: Utazási feltételek
3. sz. melléklet: Díjszabás
4. sz. melléklet: Adatszolgáltatási előírások.

Békéscsaba, 2004. december 20.

.....  
Önkormányzat  
Pataki István  
polgármester



.....  
Körös Volán Rt.  
Szarvas Péter  
vezérigazgató

KÖRÖS VOLÁN  
Autóbuszközlekedési Rt.  
Békéscsaba, Szarvasi út 103.